



Obsah / Contents

Úvodník – Editorial4

Výzkumy a objevy v České republice / Researches and Discoveries in the Czech Republic

Tomáš Mokřý, Anita Gregorová:
Další poznatky o průběhu jeskynních systémů vázaných na podzemní tok Sloupského potoka – výzkumy a objevy roku 2010
– New data on the cave systems connected to the underground flow of the Sloupský Creek – explorations and discoveries in 2010.....5

Ota Šimíček, Vladislav Kahle:
Harbechy aneb činnost ZO ČSS 6-14 Suchý žleb v roce 2010
– The Harbechy Plateau – the 6-14 Suchý Žleb Caving Club activities in 201010

Jan Mrázek, Dalibor Hájek, Petr Hradil:
Průzkum jeskyně č. 16 – j. Kadlecovy (Moravský kras, Sloupské údolí)
– Exploration of the cave no. 16 – the Kadlec Cave (the Moravian Karst, the Sloupské Valley)12

Roman Šebela:
Výzkum přítoku Žegrovský vodopád v Rudickém propadání – 2010
– Research of the Žegrovský Waterfall in the Rudické Propadání Cave in 201014

Petr Barák, Ivan Poul:
Okrouhlík – další bílá místa pod Vavříneckou plošinou odhalena, objevy v roce 2010
– Okrouhlík – new places under the Vavřínecká Plateau revealed, the 2010 discoveries.....17

Jiří Dragoun, Jiří Novotný, Jiří Vejlupek:
Jeskyně Na Javorce, propast Žbluňk
– The Na Javorce Cave, the Žbluňk Abyss21

Zdeněk Mengler, Luděk Vlk, Mojmír Závíška, Karel Žák:
Nové objevy v Petzoldových jeskyních v Českém krasu
– New discoveries in the Petzold Caves in the Bohemian Karst25

Tomáš Bohanes, Radek Svojanovský:
Javoříčské jeskyně v roce 2010
– The Javoříčské Caves in 2010.....30

Vratislav Ouhrabka, Roman Mlejnek:
Nové suťové jeskyně Šumavy aneb nejjihněji položené jeskyně České republiky
– New talus caves of the Bohemian Forest – the southernmost caves in the Czech Republic.....33

Jan Mertlík, Daniel Horáček:
Kříželec Beskyd a Týnčanského krasu severně od Turnova – jeskyně pod Chlévištěm
– The hybrid of the Beskydy Mountains and the Týnčanský Karst north of Turnov – the Pod Chlévištěm Cave35

Jan Lenart:
Příspěvek k poznání mikroklimatu Ledové jeskyně na Lukšinci v Moravskoslezských Beskydech
– Notes to microclimate of the Ledová Cave on the Lukšinec Ridge in the Moravskoslezské Beskydy Mountains39

Výzkumy a objevy v zahraničí / Researches and Discoveries Abroad

Josef Řehák, Stanislav Řehák, Jan Hloušek, Szymon Kostka, Anna Haczek:
Špicberky 2010
– Spitsbergen 2010.....43

Zdeněk Motyčka, Daniel Hutňan:
Xibalba 2010 – K'oox Baal má 30 kilometrů!
– Xibalba 2010 – The K'oox Baal Cave system is 30 km long!.....50

Michal Filippi, Ondřej Jäger, Jiří Bruthans, Stanislav Šlechta, Lukáš Palatinus:
Namak 2010: Prodlužování Jeskyně 3N a Kóta 4 000 cm
– The Namak expedition 2010: Prolongation of the 3N Cave and the Dimension of 4.000 cm52

Branislav Šmída, Igor Pap, Karel Jindra, Karel Kocourek, Tomáš Prokeš, Štefan Šuster, Peter Šuster:
Mesačný tieň sa stal 2. najväčšou jaskyňou Slovenska (26 km/-451 m)
– The Mesačný Tieň Cave became the second largest cave in Slovakia (26 km/-451 m)62

Tomáš Roth, Petr Polák:
Mezinárodní expedice Kačna jama Reka exploration 2010
– The International Expedition Kačna Jama Reka Exploration 201072



Zdeněk Dvořák: Krivošije 2010 – <i>Krivošije 2010</i>	80
Zdeněk Dvořák: Nyx a Aither – <i>The Nyx and Aither Abysses</i>	82
Jan Sirotek: Medúza 2010 – zklamání i naděje – <i>Medúza 2010 – disappointment as well as hopes</i>	87
Radko Tásler: Výsledky průzkumu jeskyní v oblasti „Grad“, Krnsko pogorje, Julské Alpy – <i>The results of cave explorations in the „Grad“ area, Krnsko pogorje, Julian Alps</i>	90
Lukáš Falteisek: Speleologický výzkum suchých částí Grotta del Bue Marino – <i>The speleological research of the Grotta del Bue Marino Cave dry parts</i>	93
Vít Kaman, Jan Sirotek: Banát 2010 – <i>Banát 2010</i>	100
Igor Harna: Expedice Ukrajina – Krym – Burton 2010 – <i>The Ukraine – Crimea – Burton 2010 Expedition</i>	101
Výzkum krasu / Karst research	
Karel Žák, Branislav Šmída, Michal Filippi, Roman Živor, Alexandr Komaško, Stanislav Vybíral: Nové lokality kryogenních jeskyních karbonátů v České republice a na Slovensku – <i>New localities of cryogenic cave carbonates in the Czech Republic and Slovakia</i>	103
Jaroslav Kučera, Stanislav Lejska, Josef Štogr: Pozorované změny morfologie v jeskyních Piková dáma a Spirálka v souvislosti s povodněmi a se zásahy člověka – <i>The observed changes of morphology in the Piková dáma and Spirálka caves in the context of floods and human intervention</i>	111
Jan Himmel: Fragmentární způsob spodního odtoku krasově autochtonních vod a jeho postupové rychlosti v Moravském krasu v roce 2010 – <i>The fragmentary way of lower outflow of karst autochthonous waters and its headway in the Moravian Karst in 2010</i>	119
Pavel Kalenda, Pavol Mravec, František Musil: Gravimetrické ověřování anomálií nad jeskyní VDV (pokračování jeskyně Balcarka) v Moravském krasu – <i>The validation of anomalies above the VDV Cave (continuation of the Balcarka Cave, the Moravian Karst) by a gravity survey</i>	122
Pavel Kalenda, Libor Neumann: Jeskyně, kyvadla a predikce zemětřesení – <i>The caves, pendulums and earthquake prediction</i>	126
Jan Himmel, Petr Himmel: Odtokové poměry v Ochozské jeskyni v hydrologickém roku 2010 – <i>Outflow conditions in the Ochozská Cave in the hydrological year 2010</i>	128
Ladislav Slezák: Příspěvek k hydrogeologii jižní části Moravského krasu – <i>Contribution to the hydrogeology of the southern part of the Moravian Karst</i>	131
Eva Pavelová, Jiří Bruthans, Jiří Kamas, Stanislav Lejska: Stopovací zkouška za vysokého vodního stavu na systému Vilémovické propadání – Malý výtok – <i>High water level tracer test of the Vilémovice Ponor and Malý Výtok Resurgence system</i>	136
Petr Mikuš, Jiří Bruthans: Mystérium Ondříkovického slepého údolíčka vyřešeno! – <i>The mystery of the Ondříkovice blind valley is solved!</i>	138